



PRIOPĆENJE

FIRST RELEASE



Obvezni ste da prilikom dozvoljenih radnji, u svom proizvodu ili aplikaciji navedete izvor podataka.
You are required to specify a data source when allowed in your product or application.

GODINA/YEAR X

SARAJEVO, 20.10.2025.

BROJ/NUMBER 8

POLJOPRIVREDA, OKOLIŠ I REGIONALNE STATISTIKE AGRICULTURE, ENVIRONMENT AND REGIONAL STATISTICS

PRIKUPLJENO KRAVLJE MLIJEKO I PROIZVEDENI MLIJEČNI PROIZVODI KOLOVOZ 2025. COLLECTED OF COW'S MILK AND MILK PRODUCTS OBTAINED, AUGUST 2025

U kolovozu 2025. godine ukupna količina prikupljenog kravljeg mlijeka bila je veća za 11,0% u usporedbi sa istim razdobljem 2024. godine. Proizvodnja mlijeka za piće bila je veća za 7,7%, kao i sadržaj fermentisanih mliječnih proizvoda za 1,4%, sadržaj vrhnja za 4,4%, kravljeg sira za 14,6%, sadržaj maslaca i ostalih žutomasnih proizvoda za 23,4% u usporedbi sa istim razdobljem 2024. godine.

In August of 2025 the total amount of collected cow's milk is increased by 11,0% in relation with the same period of 2024. Production of drinking milk increased by 7,7%, and production Acidified milk by 1,4%, production cream by 4,4%, cow's cheese by 14,6%, butter and other yellow fat products by 23,4%, in relation with the same period of 2024.

Ukupna količina mliječne masti bila je veća za 1,3% kao i sadržaj mliječnih proteina za 0,3% u usporedbi sa istim razdobljem 2024. godine.

The total amount of milk increased by 1,3%, and total amount of milk protein by 0,3%, compared to the same period of 2024.

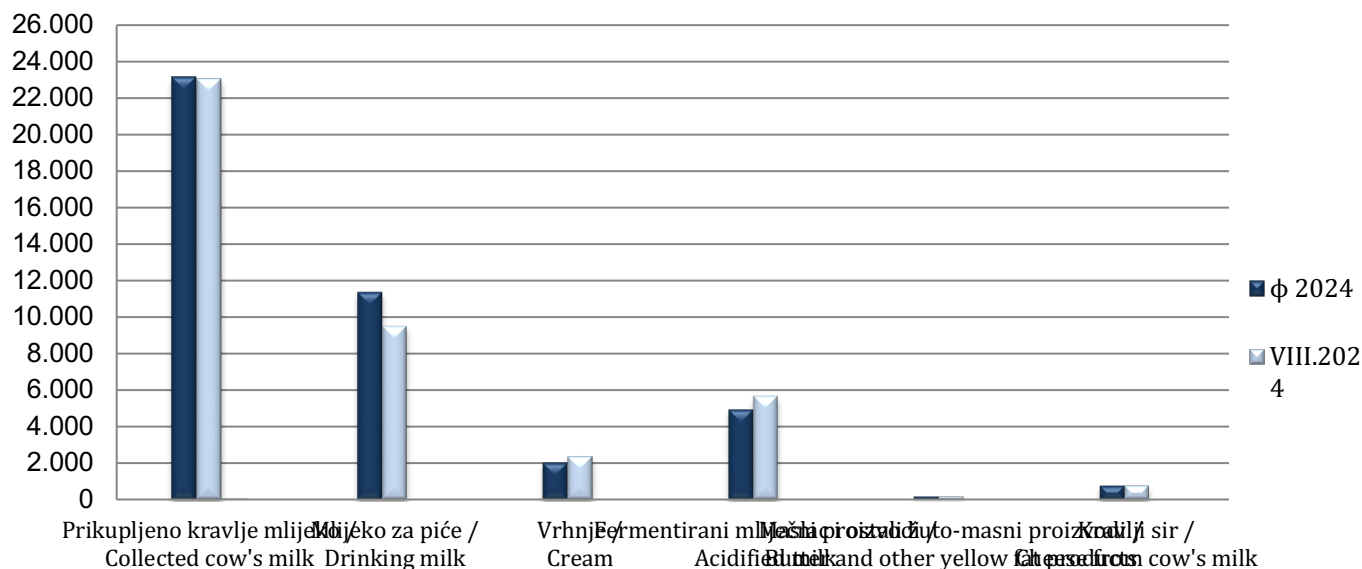
Kravlje mlijeko i mliječni proizvodi, kolovoz 2025. Cow's milk and milk products, August 2025

Prikupljeno kravlje mlijeko i proizvedeni mliječni proizvodi, t
Collected cow's milk and milk products obtained, t

	Prikupljeno kravlje mlijeko i dobiveni mliječni proizvodi, t Collected cow's milk and milk products obtained, t			Indeksi/Indices		
	φ 2024.	VIII.2024.	VIII.2025.	<u>VIII.2025.</u> φ 2024.	<u>VIII.2025.</u> VIII.2024.	
Prikupljeno kravlje mlijeko	23.156	23.040	25.572	110,4	111,0	Collected cow's milk
Sadržaj masti u mlijeku, %	3,87	3,77	3,82	98,7	101,3	Fat content, %
Sadržaj proteina u mlijeku, %	3,37	3,28	3,29	97,6	100,3	Protein content, %
Mlijeko za piće	11.348	9.507	10.235	90,2	107,7	Drinking milk
Vrhnje	2.030	2.373	2.478	122,1	104,4	Cream
Fermentirani mliječni proizvodi	4.934	5.693	5.775	117,0	101,4	Acidified milk
Maslac i ostali žuto-masni proizvodi	163	158	195	119,6	123,4	Butter and other yellow fat products
Kravlji sir	763	766	878	115,1	114,6	Cheese made from cow's milk only

Prikupljeno kravlje mlijeko i proizvedeni mliječni proizvodi, kolovoz 2025.

Collected cow's milk and milk products obtained, August 2025



Metodološka objašnjenja

Podaci o prikupljenom kravljem mlijeku i dobivenim mliječnim proizvodima dobiveni su agregiranjem podataka na osnovu uporedivih mjesečnih statističkih istraživanja koja provode entitetske statistike i Distrikt Brčko.

Istraživanje se provodi izvještajnom metodom i obuhvata sva preduzeća/mljekare koje se bave prikupljanjem i preradom kravljeg mlijeka i proizvodnjom mliječnih proizvoda.

Podatke o prikupljanju kravljeg mlijeka i proizvodnji mliječnih proizvoda izvještajne jedinice daju putem obrasca, na temelju knjigovodstvenih podataka.

Definicije

Mlijeko za piće čine sirovo mlijeko, punomasno mlijeko, djelimično obrano mlijeko i obrano mlijeko. Ovo mlijeko ne sadrži aditive.

Vrhnje je proizvod za izravnu uporabu i može sadržavati manje ili više od 29% mliječne masti.

Fermentirani mliječni proizvodi su jogurt, kiselo mlijeko acidofilno mlijeko i ostali fermenrirani mliječni proizvodi.

Koncentrirano mlijeko je proizvod dobijen djelimičnom eliminacijom vode iz punomasnog, djelimično obranog ili obranog mlijeka. Također, obuhvata i ispareno (dehidrirano) mlijeko (zagrijavano) i koncentrirano mlijeko sa dodatkom šećera. Uključuje i koncentrirano mlijeko korišteno za proizvodnju čokoladnih mrvica.

Notes on methodology

The data on collected of cow's milk and milk products obtained are result of agregation of comparable data from monthly statistical surveys conducted by the two statistical offices on the Entity level and by the Bureau in Brcko District.

The survey is conducted by reporting method and covers all enterprises/dairies which are collecting and processing cows' milk and milk products.

Reporting units submit the data on collecting cows' milk and production of milk products using form, on the base of accounting

Definitions

Drinking milk are raw milk, whole milk, partly skimmed milk and skimmed milk. This milk contains no additives.

Cream is a product for direct use, and may contain less or more than 29% of milk fat.

Fermented milk products are yogurt, sour milk, acidophilus milk and other fermented dairy products.

Concentrated milk is product obtained by partial elimination of water, from whole milk, semi-skimmed or skimmed milk only. It also includes evaporated milk (heat-treated) and concentrated milk with added sugar. It also includes concentrated milk used for the manufacture of chocolate crumb.

Mliječni proizvodi u prahu su proizvodi dobiveni eliminacijom vode iz pavlake, punomasnog, djelimično obranog ili obranog mlijeka, mlaćenice i zakiseljenog (fermentiranog mlijeka).

Maslac i drugi žuto-masni proizvodi čine tradicionalni maslac, otopljeni maslac, ulje maslaca i drugi proizvodi (kajmak i mliječni namazi) sa sadržajem mliječne masti većim od 82%.

Kravlji sir predstavljaju svi mekani, polutvrđi, tvrdi i ostali sirevi proizvedeni od kravljeg mlijeka, isključujući topljeni sir.

Powdered dairy products are products obtained by eliminating water from cream, whole, semi-skimmed or skimmed milk, buttermilk and acidified milk.

Butter and other yellow fat products are traditional butter, melted butter, butter oil and other products (reduced-fat butter and dairy spreads) with milk fat content more than 82%.

Cheese from cow's milk are all soft, semi-hard, hard and other cheese manufactured from cow's milk, excluding processed cheeses.

Publikuje Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 | Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622
Elektronička pošta/E-mail: bhas@bhas.gov.ba | Internetska stranica/Web site: www.bhas.gov.ba

Odgovorne osobe/Responsible persons:

Lidija Lukić, šefica odsjeka za statistiku poljoprivrede, šumarstva i ribarstva
Lidija Lukić, Head of department for Statistics of Agriculture, Forestry and Fishery
Vesna Čužić, ravnateljica
Vesna Čužić, Director

Saopćenje priredila: mr.polj Biljana Nogo
Prepared by: M.agr Biljana Nogo



Razmislite o očuvanju okoliša prije tiskanja dokumenta.
Please consider the environment before printing this document.